

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 99 (1973)  
**Heft:** 23

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





**VICTORINOX**-Messer gibt es auf der ganzen Welt, aus über 80 Ländern werden sie bestellt.

**VICTORINOX** ist weltweit orientiert, 70 % der Produktion wird exportiert.

**VICTORINOX** garantiert für beste Qualität, darum sind diese Messer überall begehrt.

**VICTORINOX** produziert und entwickelt weiter, dabei helfen über 500 Mitarbeiter.

Bei **VICTORINOX** mitarbeiten, in Schwyz wohnen, das könnte sich auch für Sie lohnen.

# VICTORINOX

Messerfabrik Elsener CH - 6438 Ibach - Schwyz

# Käppeli

TIEFBAU

STRASSENBAU

**A.KÄPPELI'S SÖHNE AG**

6430 SCHWYZ BAHNHOFSTRASSE 48



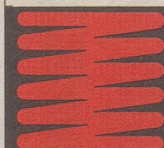
??

Haben Sie Probleme bei der Beschaffung von

**Druck-, Zug- und Torsionsfedern / Blattfedern  
Federspiralen / Textilmaschinen-Zubehör  
Draht- und Stanzartikeln**

(für größere Auflagen vollautomatische Fabrikation)

Wir beraten und bedienen Sie gerne



**Oskar Rüeegg AG**

Federnfabrik Telefon 055 / 48 11 33

**8808 Pfäffikon SZ**



*Ihr Arbeitsplatz in der*  
**Obermühle Steinen**



Weizenmühle

Herstellung sämtlicher Back- und Spezialmehle

Maismühle

Fabrikation von Speisemaisgrieß

Kraftfutter-Fabrik

Markenname PROVIMI

Kraftfutter, Spezialmischungen, Konzentrate

Mineralsalze für alle Tierkategorien

**J. Schulers Söhne AG, Obermühle**  
**6422 Steinen/SZ** Tel. 043 / 41 11 26







# KING schafft Wohnbehagen

seit 25 Jahren führend in der  
Herstellung von vollsynthetischen  
Tuftingteppichen und  
Nadelfilzbodenbelägen

**rolana® + diana®**

E. Kistler-Zingg AG, Teppichfabriken, 8864 Reichenburg SZ



# STOOS

Wir stehen im Dienste der Gäste, der Ausflügler und Wanderer.  
**Auto AG Schwyz** für Fahrten nach dem Schlattli, Mutothal, Bisistal, Aegeri, Morschach, Oberberg.  
**Drahtseilbahn Schlattli-Stoos** für Berg- und Talfahrten zum und vom Ferienort Stoos.  
**Sesselbahnen Fronalpstock** für Ausflüge zum herrlichen Aussichtspunkt und Wanderberg Fronalpstock.  
**Schwimmbad Stoos** (geheizt) zur echten Sommerfreude und zur Erholung für alle.  
**Hotels und Restaurants am dem Stoos** für Ferien, Siesta, Unterhaltung, Verpflegung.  
 Auskünfte: Tel. 043 / 21 15 50, 043 / 21 21 66

## BRUNNEN

Kurort um Umfahrungsstrasse

38 Hotels — 1800 Betten — Kursaal-Casino mit Jeu de Boule — sämtliche Sommersportarten — Exkursionszentrum — Wurzelschnitzerkurse

Information: Verkehrsbüro  
 6440 Brunnen, Telefon 043 31 17 77

## Ferienort Morschach ob Brunnen

Hotels, Restaurants, Bars, Schwimmbad, Spazier- und Wanderwege und eine herrliche Aussicht

Rigionsnenseite:

## Gersau

am Vierwaldstättersee

Verkehrsbüro Tel. 041 / 84 12 20

Besucht

## Lachen am oberen Zürichsee

Es erwarten Sie schöne Seeanlagen, ein Hallenbad, Tennisplätze, gediegene Restaurants und Hotels. Als Sehenswürdigkeit gilt unsere schöne Barockkirche.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

**Wir suchen Personal!**

**Ihr Ausflugsziel**  
**Hotel-Restaurant**  
**tourhotel**  
**Wienerwald**

Das tourtel liegt in herrlicher Landschaft, am Etzel, über dem Zürichsee, gegenüber Rapperswil, mitten im Naherholungsgebiet von Zürich. Das neuerbaute tourtel Feusisberg bietet Einzel- und Doppelschlaf, 150 Betten. Jedes Zimmer ist mit Bad, Douche, WC, Fernsehen, Radio und Balkon ausgestattet. Zwei Restaurants und im Nebengebäude eine Diskothek sowie ein grosser Parkplatz stehen Ihnen zur Verfügung.

**Separate Räumlichkeiten für 10-70 Personen.**  
 Täglich, nachmittags und abends,  
 Stimmungsmusik (keiner montags).

**Feusisberg SZ Tel. 01 76 24 64**



## Hoch-Ybrig



## EINSIEDELN

Aktive Ferien im Sommer und Winter  
 Schwedentritt — Reithalle — Sihlesee  
 Auskünfte und Prospekte  
 Verkehrsbüro: 055 / 53 25 10  
 Autom. Wetterbericht: 055 / 53 26 32

Mit der **SÜDOSTBAHN**  
 ins herrliche Wandergebiet von:

## Hochstuckli Einsiedeln Etzel Hoch-Ybrig

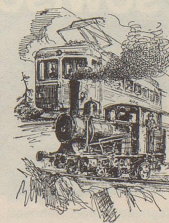
Vorteil wahren —  
 Mit der Bahn zum Wandern fahren!

## SATTEL

am Hochstuckli  
 800 bis 1500 m ü. M.  
 zentrale Verkehrslage

**Sesselbahnen** zum Mostelberg und Hochstuckli.  
**Markierte Wanderwege** Hochstuckli/Mythen, Kaiserstock/Wildspitz, Morgarten/Aegerisee, Morgartenberg/Rothenturm.  
**Campingplatz** mit allen wünschbaren Einrichtungen. Freundschaftliche Gaststätten.  
**Strandbad** am nahen Aegerisee und Spiegelberg.

Auskünfte durch Verkehrsbüro Sattel  
 Station SOB, Tel. 043 / 43 11 10



## AIGL

Das Ausflugsziel von Welterf im Herzen der Zentralschweiz

Auskunft und Prospekte:  
 Direktion  
 Arth-Rigi-Bahn  
 6410 Goldau  
 Tel. 041 / 82 11 48

## Arth am See Seehotel Adler

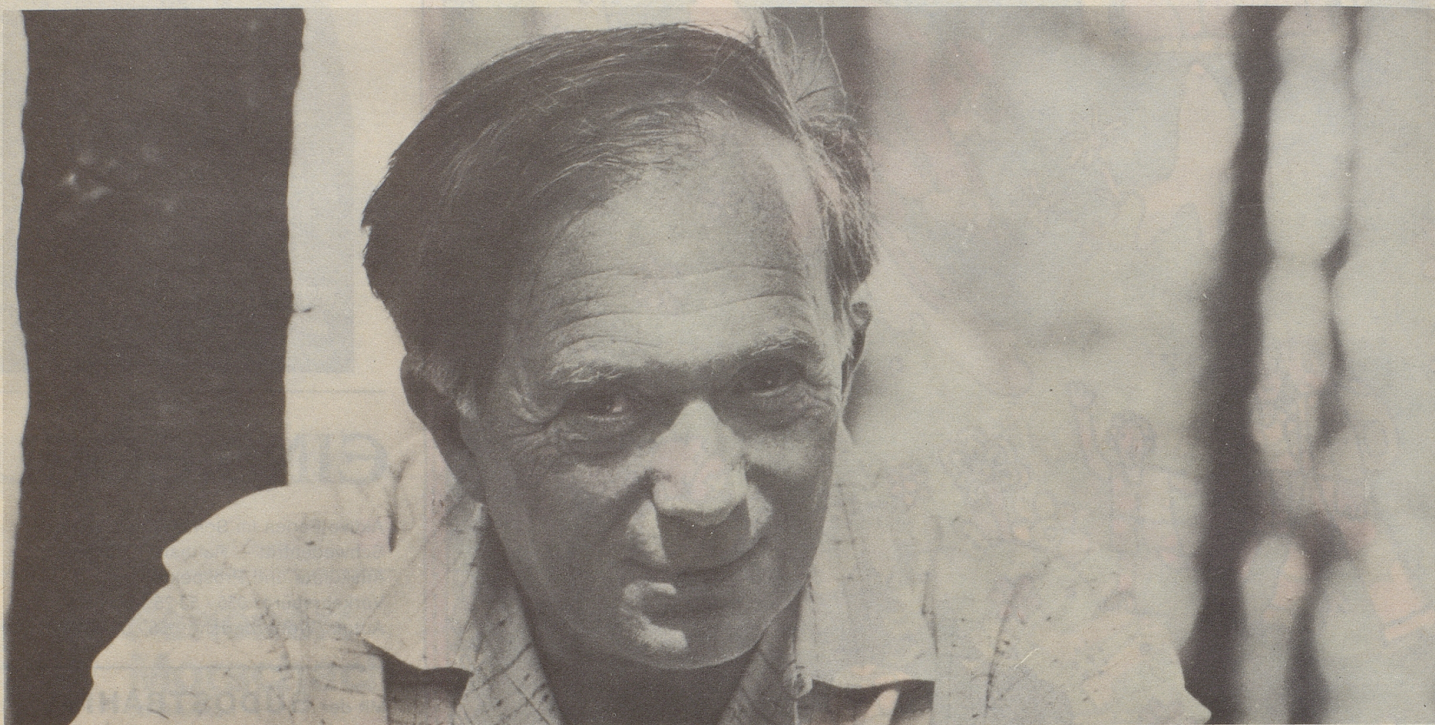
Einziges Hotel-Hallenbad im Kanton Schwyz  
 Unterwasser-massage und Saunas. Daneben  
 Adlerhorst-Grillroom mit Terrassenrestaurant  
 und Bar.

Beste Fischküche am Platz.  
 Seminare und Meetings.  
 Frau H. Kistler, Tel. 041 / 83 12 50





**Aktion  
Schwyz  
Schweiz**



## Interview mit George Mikes, London

*Marktforscherin:*

Mister Mikes, lieben Sie sowiso-Crème?

*George Mikes:*

Wahrscheinlich schon, besonders wenn ich wüsste, was das ist. Ist es eine Schuhcrème oder eine Handcrème?

*Marktforscherin:*

Aber nein, Mister Mikes, das ist doch die unvergleichliche Dessert-Crème aus Schwyz. Lieben Sie die?

*George Mikes:*

Ahaaa, Sie meinen die sowiso-Crème! Aber natürlich liebe ich sie. Ich liebe sie noch mehr als London, Honorare und hübsche Damen. Ja, ich liebe sie sogar noch mehr als den Kanton Schwyz.

*Marktforscherin:*

Das ist ja fantastisch, Mister Mikes, besten Dank. Nun noch eine letzte Frage: Haben Sie an die sowiso-Fabrik irgendwelche Wünsche, Vorschläge oder Anregungen?

*George Mikes:*

Doch, als gebürtiger Ungar esse ich sehr gerne Würste. Ich betrachte den Schübli als den Beitrag der Schweiz zur Kultur des Abendlandes. Was Shakespeare unter den Dichtern, ist der Schübli unter den Würsten. Warum macht Ihre Fabrik nicht eine neue sowiso-Crème mit Schübli-Aroma?



sowiso-Dessertcrème

*Fabrikant:*  
**Max Felchlin 6430 Schwyz**